

Film	Time Code	Caractere (Yoruba)	Phrase (Yoruba)
ESPOIR À DEUX	10:37:28	Fati	okun Fati (reniflement et sanglot)
ESPOIR À DEUX	10:37:29	Mariama	oh, tani yen ?
ESPOIR À DEUX	10:37:53	Fati	awan eni to ku nkó ?
ESPOIR À DEUX	10:37:55	Mariama	wan jade kí şe ago ti wan man de nĩ, iwo nan man
ESPOIR À DEUX	10:37:58	Fati	(Reniflement)
ESPOIR À DEUX	10:38:02	Mariama	dahun şe, kilo nşe e ?
ESPOIR À DEUX	10:38:04	Fati	(sourir) ohun....ni, mo (reniflement) mo ro wipe (sourir) şe bĩ (reniflement)... mĩ man wipe, şugban mo man, mi, mi tun man nkan ti nsé !
ESPOIR À DEUX	10:38:21	Mariama	kilode tò man nkan ti nşe e ?
ESPOIR À DEUX	10:38:23	Fati	reniflement) mi man nkan ti mo tun le şe ; mo rori wo tìtì (reniflement) mi nri nkan kan si, mi nşe nkan kan (reniflement)
ESPOIR À DEUX	10:38:45	Fati	nkan kan man
ESPOIR À DEUX	10:38:46	Fati	(Sanglot)
ESPOIR À DEUX	10:38:47	Mariama	(sourir) ah Fati
ESPOIR À DEUX	10:38:49	Fati	mo..... mo şebi elomi ni man ko (reniflement et sanglot)
ESPOIR À DEUX	10:38:52	Fati	wan man şebi wipe awan elomi nikan ni man ko (reniflement)
ESPOIR À DEUX	10:38:57	Mariama	Fati !
ESPOIR À DEUX	10:38:59	Mariama	Fati nkan gidi ni şe e oo !
ESPOIR À DEUX	10:39:02	Mariama	şugban kora giri ko le je lori re şo gbọ !
ESPOIR À DEUX	10:39:05	Mariama	peļu asiko ò wa ri [p] wipe, ò ni agbara lati dojuko aye nan peļu ireti ati ifokanbale
ESPOIR À DEUX	10:39:11	Fati	(sanglot) ireti (sanglot) ifokanbale
ESPOIR À DEUX	10:39:14	Fati	Mo wa so fun e wipe mo nşe eş ayi vi pazitiv (sanglot) iwo wà soşo agbara, ireti ifokanbale (sanglot)
ESPOIR À DEUX	10:39:21	Fati	mo ran e leti wipe ti eniyan ba ní kokoro AIDS lara bo pe bo yaa wan kò eyin si olue ni (reniflement)

Film	Time Code	Caractere (Yoruba)	Phrase (Yoruba)
ESPOIR À DEUX	10:39:29	Fati	iwọ nkọ ? (sanglot) bura (sanglot) bura fun mi (sanglot), şo sa fun mi nìsi (sanglot)
ESPOIR À DEUX	10:39:33	Fati	bura wipe ô fe ki jade ko nibi (sanglot) ! bura !
ESPOIR À DEUX	10:39:36	Mariama	daake Fati, daake
ESPOIR À DEUX	10:39:37	Mariama	Kilode to nşo ìru nkan bee fun mi ?
ESPOIR À DEUX	10:39:38	Fati	(souponir)
ESPOIR À DEUX	10:39:40	Mariama	okun sisun pelu ibanuje ko le nyanju oro aye
ESPOIR À DEUX	10:39:42	Mariama	nitori wipe orọ aye kan wà ti ko ni a tun se man ! ò gbo ?
ESPOIR À DEUX	10:39:46	Fati	(sanglot) a tunşe kan ko si fun orọ aye man
ESPOIR À DEUX	10:39:49	Fati	sugban ò sǐ laye mi to fi man ìrufe ìya ti nje mi l'okàn (sanglot)
ESPOIR À DEUX	10:39:53	Fati	ô je eş ayi vi pazitiv, iwọ ! (sanglot et reniflement)
ESPOIR À DEUX	10:40:03	Mariama	Fati
ESPOIR À DEUX	10:40:05	Fati	(Fati reniflement et sanglot)
ESPOIR À DEUX	10:40:14	Mariama	ah Fati idunra to nrí mo man gaan.
ESPOIR À DEUX	10:40:19	Fati	(Fati reniflement et soupir)
ESPOIR À DEUX	10:40:23	Mariama	emi [p] paapa ìpanju kanan lo nşe mi
ESPOIR À DEUX	10:40:29	Fati	(sanglot) ò fe so (sanglot) ò fe so (sanglot) ò...ò wipe ò ni ò ni
ESPOIR À DEUX	10:40:31	Mariama	beeni
ESPOIR À DEUX	10:40:36	Mariama	beeni [p] mo nje eş ayi vi pazitiv, ti mo si man lati bí odun kan
ESPOIR À DEUX	10:40:41	Mariama	awan ebi mi paapa si man
ESPOIR À DEUX	10:40:44	Fati	(Soupir)
ESPOIR À DEUX	10:40:48	Fati	(Sanglot)
ESPOIR À DEUX	10:40:57	Fati	(Soupir)
ESPOIR À DEUX	10:41:01	Fati	Lati odun kan ?
ESPOIR À DEUX	10:41:04	Fati	(reniflement) o gaa gaan ni óó [p] iwọ ní kokoro AIDS ?

Film	Time Code	Caractere (Yoruba)	Phrase (Yoruba)
ESPOIR À DEUX	10:41:09	Mariama	bẹni ijọ ti mo kọkọ gbọ lakayi mi daaru gidi
ESPOIR À DEUX	10:41:14	Mariama	peju asiko
ESPOIR À DEUX	10:41:16	Mariama	mo wa kora giri gaan [p], mo si moju to ara mi daada
ESPOIR À DEUX	10:41:16	Fati	(respiration)
ESPOIR À DEUX	10:41:20	Mariama	mo jaye ori mi daada [p] peju idunu nla !
ESPOIR À DEUX	10:41:26	Mariama	mo wà rí wipe aye laadun gaan ni !
ESPOIR À DEUX	10:41:28	Fati	ó si ya mi lenu [p] ò ni ni akikanju
ESPOIR À DEUX	10:41:34	Mariama	mo ni agbara fi bori nkan to se mi
ESPOIR À DEUX	10:41:37	Mariama	Fati [p] wá ran mi lowo
ESPOIR À DEUX	10:41:41	Mariama	ka ni akikanju bọ se so [p], itori wipe awan eniyan mi gege bi awa le fe iran lowo ti wa [p] ati ekọ lodọ wà
ESPOIR À DEUX	10:41:51	Mariama	şò gbọ ?
ESPOIR À DEUX	10:41:53	Fati	(sourir)
ESPOIR À DEUX	10:41:56	Fati	o daa (reniflement) mo ti gbọ ?
ESPOIR À DEUX	10:42:02	Mariama	(respire et rit)